

Distr.
LIMITED

E/CN.4/1999/L.100
23 April 1999
ARABIC
Original: ENGLISH

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة حقوق الإنسان

الدورة الخامسة والخمسون

البند ١٧ من جدول الأعمال

تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها

الولايات المتحدة الأمريكية: تعديلات مقترح إدخالها على مشروع القرار

E/CN.4/1999/L.84

الفقرة السابعة من الديباجة

يستعاض عنها بما يلي:

وإذ تسلم بأن للآليات المتعددة الأطراف دوراً فريداً تقوم به في مواجهة التحديات والفرص التي تنشأ عن العولمة،

الفقرة الثامنة من الديباجة

يستعاض عنها بما يلي:

وإذ تلاحظ أن البشر يكافحون من أجل عالم يحترم الثقافات والهويات وحقوق الإنسان، ويعملون في هذا السبيل من أجل ضمان أن تكون جميع الأنشطة، بما فيها الأنشطة التي تتأثر بالعولمة، متمشية مع تلك الأهداف،

الفقرة ١ من المنطوق

يستعاض عنها بما يلي:

تسلم بأن المسؤولية عن تعزيز وحماية جميع حقوق الإنسان هي في المقام الأول مسؤولية الدولة، رغم أن العولمة، بتأثيرها في أمور منها دور الدولة، قد تؤثر أيضاً في حقوق الإنسان.

الفقرة ٢ من المنطوق

ت حذف عبارة: الحاجة إلى التحليل المتواصل لـ

الفقرة ٣ من المنطوق

يستعاض عنها بما يلي:

تطلب إلى جميع الهيئات المنشأة، بموجب معاهدات، والمقررين الخاصين والخبراء المستقلين، والأفرقة العاملة للجنة حقوق الإنسان القيام، في إطار ولاياتهم وحيثما يكون ذلك مناسباً، بأخذ تأثير العولمة على التمتع الكامل بجميع حقوق الإنسان في الاعتبار في ما يقدمونه من تقارير.

ت حذف الفقرتان ٤ و ٥ من المنطوق

- - - - -